



**La saveur d'un café bien stylé**

Siamonie Smart



# Vos atouts en un clin d'œil

## Noir-blanc

Le contraste du noir profond et du blanc brillant !

Derrière le design soigné, découvrez une technologie de pointe et facile d'utilisation.

## Le plaisir d'un bon café préparé dans un bel écrin

Apportez un peu de changement dans votre quotidien de bureau. La machine Sielaff de taille compacte réunit une optique élégante, un goût impeccable et une technique parfaite.

La Siamonie Smart s'intègre parfaitement dans la gamme Siamonie existante. L'air de famille est souligné par le design dont le point fort est la combinaison de surfaces peintes et vitrées. Ainsi, parée de ce design à la hauteur de ses performances et inspirée par des contrastes forts, la Siamonie Smart attire tous les regards.

Au design marquant s'ajoute la diversité de compositions de café de caractère. De l'expresso bien serré avec sa crème onctueuse au cappuccino onctueux et latte macchiato – le pur délice dans une qualité de bar de café.

*La machine répond sagement aux exigences des sites de type bureau : économie, efficacité et performance. En un mot : ingéniosité.*



*Simple comme bonjour : le plaisir d'un bon café au bureau ou en réunion.*



*L'embarras du choix : café bien serré, café allongé ou encore cappuccino.*



*Le pur délice dans une qualité de bar de café.*



# Vos atouts en un clin d'œil

## Le plaisir au bureau

La Siamonie Smart répond aux exigences des sites de type bureau : attractive, économique, efficace et donc performante. Le plaisir du café dans un design noble pour les bureaux et salles de réunion. Installation aisée partout où vous le souhaitez.

## Construction optimisée

La Siamonie Smart OCS se présente avec une faible hauteur de caisson qui vous permettra de l'installer même sous un placard haut. Son remplissage y sera facilité par les couvercles individuels des différents bacs produits. La version OCS XI se présente avec un caisson légèrement plus haut et une vitrine à grains qui signale clairement aux utilisateurs qu'ils sont en présence d'une machine expresso.

## Garant de qualité

La Siamonie Smart se caractérise par des composants de haute qualité ainsi que par sa fiabilité. Choisissez parmi les différentes versions celle qui répond le mieux aux exigences de chacun de vos sites. Made in Germany – Qualité et fonctionnalité au plus haut niveau.

## Un goût parfait

Les goûts et les couleurs ne se discutent pas. Le réservoir d'eau disponible en option avec sa cartouche de filtre permet d'installer la machine partout, en toute autonomie, sans influencer la qualité des boissons préparées. Un pichet de 600 ml est également disponible si besoin : avec la Siamonie Smart, le bon goût de connaît pas de limite.

## Plein de jolis détails

L'élégance vient de l'amour du détail. Le jeu des surfaces frontales réfléchissantes en noir profond et blanc brillant est complété par des cadres inox de grande valeur. En option, il est possible aussi d'obtenir la Siamonie Smart en noir mat.



*Le module de lait, le partenaire idéal de la Siamonie Smart*



*La fonction pichet distribue plus de café en cas de besoin tout en garantissant le plaisir d'un café savoureux*



*Une spécialiste pour le bureau et la distribution automatique – fiable et facile à nettoyer*

### Meuble bas

- Un meuble aux formes épurées s'harmonisant parfaitement à la Siamonie Smart
- Façades en revêtement stratifié haute pression en noir mat
- Porte verrouillable et plateaux à hauteur ajustable
- Différents accessoires tels que recouvrement supérieur et cache frontal interchangeables



# Variantes

## Siamonie Smart OCS

### La perfection dans le détail

L'élégance vient de l'amour du détail. Le jeu des surfaces frontales réfléchissantes en noir profond et blanc éclatant est complété par des bordures inox haut de gamme. La Siamonie Smart est aussi disponible en option en noir mat.

Bacs de produits

Bacs à grains et pour les boissons solubles

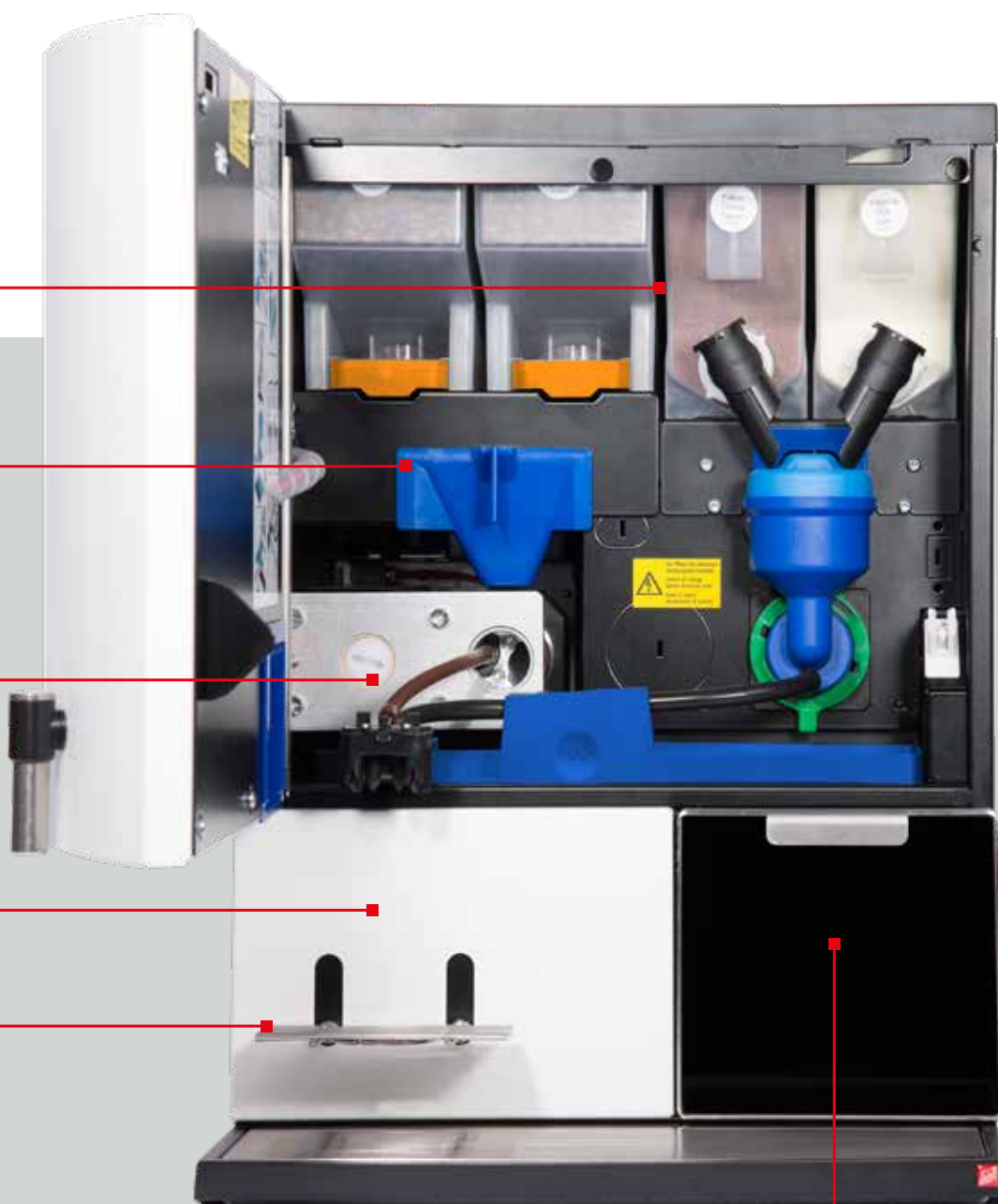
2 moulins

1 moulin en version classique

Groupe expresso

Tiroir de marc de café

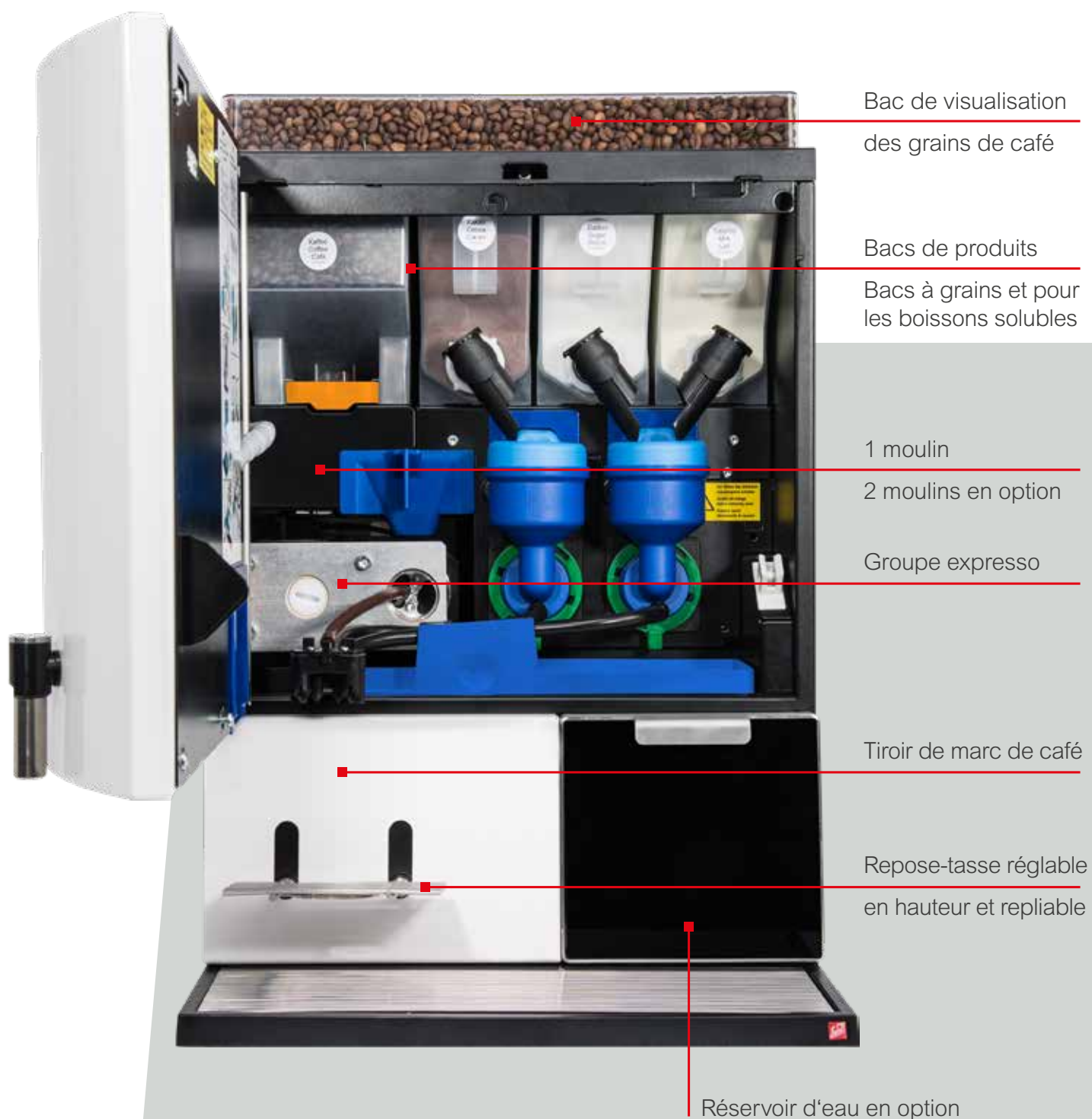
Repose-tasse réglable  
en hauteur et repliable



Réservoir d'eau en option

# Variantes

Siamonie Smart OCS XL



# Variantes

## Caractéristiques générales

- Concept d'utilisation facile et sans clé (réapprovisionnement possible sans ouvrir la porte)
- Les bacs de café et de produits instantanés utilisent judicieusement toute la profondeur de la machine. La faible hauteur de caisson permet le remplissage confortable sous un placard haut.
- Intérieur de machine bien structuré, nettoyage et entretien particulièrement simples.
- Bac de marc avec un bon volume
- Groupe expresso Sielaff aisément amovible pour la maintenance

## Spécialiste de bureau

L'OCS est une spécialiste du bureau – petite, pouvant être remplie et vidée sans clé. Appropriée à un placement sous un placard haut et dotée en option d'une sélection de sucre, elle a tout pour répondre aux exigences quotidiennes de bureau.

## Caractéristiques techniques

- Dimensions (H x L x P) :  
545 x 380 x 540 mm
- Poids : env. 46 kg
- Raccordement électrique :  
220-230 V ~ / 50/60 Hz / 16A
- Puissance : 2,2 kW
- Rendement en tasses :  
jusqu'à 100 tasses à l'heure
- En option :
  - Réservoir d'eau avec cartouche de filtre sans influence sur la capacité des produits de remplissage
  - Deuxième moulin
  - Module de lait
  - Kits de modification possibles, pour rajouter par ex. des pieds réglables en hauteur, une éjection de marc de café



*\* Il peut y avoir des écarts au niveau des dimensions de la caisse, écarts dûs aux pièces de montage et accessoires*



# Variantes

## Siamonie Smart OCS XL

### Caractéristiques générales

- Bacs de produits verrouillés
- Raccordement MDB intégré dans la porte et la paroi arrière
- Les bacs de café et de produits instantanés utilisent judicieusement toute la profondeur de la machine. La faible hauteur de caisson permet le remplissage confortable sous un placard haut
- Intérieur de machine bien structuré, nettoyage et entretien particulièrement simples
- Bac de marc avec un bon volume
- Groupe expresso Sielaff aisément amovible pour la maintenance

### Caractéristiques techniques

- Dimensions (H x L x P) :  
580 x 380 x 540 mm
- Poids : env. 46 kg
- Raccordement électrique :  
220-230 V ~ / 50/60 Hz / 16A
- Puissance : 2,2 kW
- Rendement en tasses :  
jusqu'à 100 tasses à l'heure
- En option :
  - Réservoir d'eau avec cartouche de filtre sans limite de capacité des produits de remplissage
  - Porte avec monnayeur intégré
  - Deuxième moulin
  - Module de lait
  - Kits de modification possibles, pour rajouter par ex. des pieds réglables en hauteur, une éjection de marc de café

### Flexible pour une plus grande capacité

Avec l'OCS XL, vous faites une bonne impression aussi bien dans le secteur professionnel de la distribution automatique que dans le secteur public. La sécurité est assurée par un lecteur G13 en option et des bacs verrouillés.

La machine idéale pour le secteur professionnel avec un raccordement MDB dans la porte et la paroi arrière. En outre elle peut être équipée en option d'un lecteur cashless derrière la vitre et d'une interface IRDA pouvant être lue de l'intérieur.



\* Il peut y avoir des écarts au niveau des dimensions de la caisse, écarts dûs aux pièces de montage et accessoires

# Fonctions et Technique

## Technique de pointe pour le meilleur goût

Notre passion pour la qualité et la technique est tout de suite reconnaissable. L'expérience et la créativité de Sialaff se retrouvent dans chaque gorgée de café.



## Infuseur horizontal

Le groupe **espresso Sialaff** avec une chambre d'infusion isolée en inox est un garant de **Qualité**. La **technologie de préinfusion Sialaff** permet de préparer des portions de café allant de 6 à 14 g. Cette technique sophistiquée reste particulièrement étanche et propre grâce à une isolation par joints toriques. Fonctionnel et facile à retirer et à nettoyer. Des microfiltres tamis pour la crème complètent cette technique peaufinée jusqu'aux moindres détails.



## Moulin

**Silencieux**, à cônes **puissants** et à fort rendement. Les grains de café, guidés tout au long de l'axe, sont moulus précautionneusement conformément au degré de mouture programmé. Pour un café au goût incomparable, de l'espresso au café à la française. Le degré de mouture bien homogène garantit une exhalation parfaite des arômes.



## Optique innovante

**Grande résolution, qualité d'image brillante et rétro-éclairage** – ce ne sont que quelques caractéristiques de l'écran **tactile de 7"**. La grande mémoire de stockage permet d'attirer l'attention sur site grâce à la présentation de diaporamas.



## Concept d'utilisation sans clé

La Siamonie Smart OCS peut être remplie et vidée **sans clé**. Le niveau de remplissage des bacs à grains s'affiche **automatiquement** à l'écran pour indiquer quel bac doit être réapprovisionné.



## Intérieur de machine

Un intérieur de machine bien structuré caractérise la Siamonie Smart. Le nettoyage est confortable et l'entretien aisé. Tous les composants sont faciles d'accès. La Siamonie s'illustre par une technique fiable développée par des experts.

# Options et Accessoires



## Deuxième moulin

Pour encore plus de diversité ? Optez pour un deuxième moulin. Grâce à des types de grains et des degrés de mouture différents, vous pourrez répondre encore mieux aux attentes de vos clients. Le degré de mouture est réglé pour obtenir précisément des spécialités de boissons de café et d'expresso à l'aide d'une molette de réglage. Le plaisir d'un bon café à la Sielaff.



## Éjecteur de marc de café et écoulement direct

Avec l'**éjecteur de café et l'écoulement direct dans l'armoire basse**, vous augmentez l'autonomie de votre machine. L'eau résiduelle et le marc de café peuvent être évacués sans difficulté.



## Module de paiement

Un **module de paiement** rend confortable l'utilisation du distributeur dans le secteur public. Une prise MDB est disponible pour le raccordement d'un monnayeur-rendeur. Le module est disponible en noir profond RAL 9005.



## Monnayeur intégré et interrupteur à clé

En mode de **gestion quotidienne** de distribution automatique, la Siamonie Smart OCS XL peut être **équipée d'un monnayeur** et d'un **interrupteur à clé**. Une caisse intégrée, verrouillable et spacieuse est complétée par un interrupteur à clé pour réaliser des ventes gratuites. Pour couvrir des besoins plus grands, la touche cafetière peut être utilisée pour des pauses ou des réunions.



## Réservoir d'eau

Grâce à un réservoir d'eau d'une contenance d'env. 3,5 l, la Siamonie Smart reste **indépendante** d'un **raccordement d'eau** sans perdre en capacité produits. Un filtre à eau intégré dans le réservoir d'eau garantit la meilleure qualité de café. **Le niveau d'eau est surveillé et le réservoir** facile à retirer pour remplissage.



## Filtre à eau

Un filtre à eau permet d'obtenir une **qualité d'eau** homogène et donc un café **toujours parfait** au bureau – indépendamment de la qualité de l'eau locale. Grâce à un anneau spécial permettant de conserver tout l'arôme du café, la capacité de filtrage de l'AquaAroma Crema de Brita s'adapte ainsi à la **dureté carbonatée** locale. Jusqu'à 1.470 tasses de café de qualité homogène peuvent ainsi être distribuées. De plus, le filtre d'eau protège la machine contre l'entartrage.

# Le module de lait de la Siamonie Smart

## Du lait frais pour encore plus de goût

La pause café doit avoir le goût des dernières vacances en Italie ? Alors le module de lait est le complément parfait pour vos nouvelles Siamonie Smart OCS et OCS XL, sur lesquelles tout est déjà prêt pour le module lait.

Sans additifs ni sucre supplémentaire, le lait frais est pour beaucoup le complément idéal d'une boisson chaude. Qu'il s'agisse de lait à teneur réduite en matière grasse ou de lait sans lactose, le plaisir n'en est en aucun cas amoindri.

Dans le cas du module lait, ce n'est pas seulement la facilité de branchement à la Siamonie Smart qui est innovante, mais aussi la multitude de recettes possibles en découlant.

Si le lait amène à se vider pendant le fonctionnement de l'automate, la commutation intelligente se produit vers les produits en poudre dans la partie des produits instantanés

pour continuer d'assurer la dégustation d'un bon café. Il est possible de sélectionner en complément le lait frais, le lait en poudre et le sucre.

## En harmonie parfaite

Visuellement, le module de lait s'accorde parfaitement à la Siamonie Smart. La technique est, comme tout chez Sielaff – d'excellente qualité, simple d'utilisation et adaptée à toutes les exigences de l'exploitation au quotidien. Quelques gestes suffisent raccorder électriquement le module de lait directement à la Siamonie Smart. Les tuyaux transportant le lait peuvent être intégrés à l'écoulement. Pour gagner de la place et être bien rangés, tous les composants nécessaires sont intégrés dans le module. Ce module peut contenir un carton de lait classique d'une capacité d'un litre.

## Caractéristiques générales

- Design en harmonie avec la Siamonie Smart
- Peut être installé ultérieurement sur les nouveaux modèles
- Grande flexibilité, répond à toutes les exigences
- Lance à lait pour une manipulation plus confortable
- Nettoyage court innovant
- Faible consommation énergétique
- Maintenance des plus aisées grâce aux parois latérales et arrière amovibles
- Faibles coûts d'entretien grâce au filtre de dessalement partiel
- Recettes avec ajout de sucre possible
- Possibilité de sélections alternatives supplémentaires comme par exemple du lait sans lactose ou d'autres produits solubles
- Basculement intelligent vers le lait en poudre dès qu'il n'y a plus de lait ou que le module de lait a déjà été nettoyé

## Caractéristiques principales

- Dimensions (H x L x P)\*: 545 x 180 x 410 mm
- Brique d'1 litre de lait dans le module de lait

## Hygiénique et propre

L'hygiène est assurée par des composants robustes et de haute qualité et par un système de lait nécessitant peu d'entretien. Après chaque utilisation du lait, le tuyau est rincé à la vapeur chaude.

Le nettoyage du système complet se fait en un rien de temps et en un tour de main. Il faut juste retirer la brique de lait, y placer le récipient de dosage puis verser le liquide de nettoyage dedans. Le nettoyage peut alors commencer. En quelques étapes, le système complet devient propre grâce à la solution de nettoyage et à la vapeur. Un module neuf, rapide, simple d'utilisation et innovant.



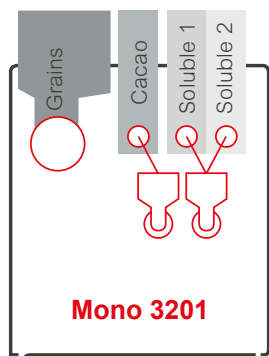
### Consommation d'énergie efficace

Le chauffe-eau bien isolé pour une vapeur bien chaude maintient les coûts d'énergie au plus bas. Grâce au module de lait fermé et isolé, qui, sans réfrigération active, empêche un réchauffement rapide du lait, le contenu du réservoir de lait reste hygiénique.



# Variantes de produits

## Siamonie Smart OCS und OCS XL

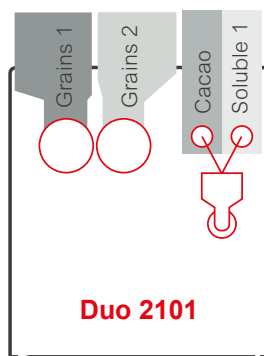


Variante Mono 3201 :

Volume de remplissage en grains :  
Mono env. 0,7 kg à 1,0 kg

### Exemple

Siamonie Smart OCS, bacs de solubles :  
env. 1,3 l – équivalents à  
env. 0,9 kg de topping  
env. 1,0 kg de cacao



Variante Duo 2101 :

Volume de remplissage en grains 1 et 2 :  
Duo env. 0,4 kg à 0,6 kg

### Exemple

Siamonie Smart OCS XL, bacs de solubles :  
env. 1,7 l – équivalents à  
env. 1,3 kg de topping  
env. 1,4 kg de cacao

### Siamonie Smart OCS und OCS XL :

#### Couleur caisse

- noir, mat (RAL 9005)

#### Dimensions

- OCS : (H x L x P)\* 545 x 380 x 540 mm
- OCS XL : (H x L x P)\* 580 x 380 x 540 mm

#### Raccordement d'eau

- filetage extérieur de 3/4" directement sur le DA, filetage intérieur de R 3/8", tuyau d'eau flexible (2m), treillis métallique, 2 – 6 bar

#### Poids

- OCS : env. 46 kg
- OCS XL : env. 47 kg

#### Électrique alimentation

- 220-230 V ~ / 50/60 Hz / 16 A

#### Puissance

- 2,2 kW

#### Rendement en tasses

- Jusqu'à 100 tasses à l'heure

#### Repose-tasses

- repliable, ajustable en hauteur et amovible

#### Variantes de produits

- Classique : 1 moulin, 3 bacs solubles
- En option : 2 moulins, 2 bacs solubles

#### Quantité de boisson

- Quantité de boisson librement programmable jusqu'à 300 ml par boisson

#### Fonction pichet

- Distribution directe ou avec un interrupteur à clé, hauteur de pichet max. de 155 mm

#### Quantité de produits

- 34 recettes de boissons programmables à volonté. Amélioration possible du goût grâce à présélections et sélections additionnelles

#### Bac d'égouttement

- 1 litre avec capteur de surveillance

#### Dosage

- Vitesse de rotation et temps de fonctionnement des moteurs de dosage librement programmables

#### Collecteur de marc de café

- Contenance de 60 portions (à 9 g)

#### Quantités de remplissage

- |                   |          |  |
|-------------------|----------|--|
| Grains            | OCS :    | 1 x 0,7 kg / 2 x 0,4 kg  |
|                   | OCS XL : | 1 x 1,0 kg / 2 x 0,6 kg  |
| Soluble           | OCS :    | 1,3 litre – équivalent à env. 0,9 kg de topping / env. 1,0 kg de cacao |
|                   | OCS XL : | 1,7 litre – équivalent à env. 1,3 kg de topping / env. 1,4 kg de cacao |
| Réservoir d'eau : |          | env. 3,5 litre   |

#### Module de paiement

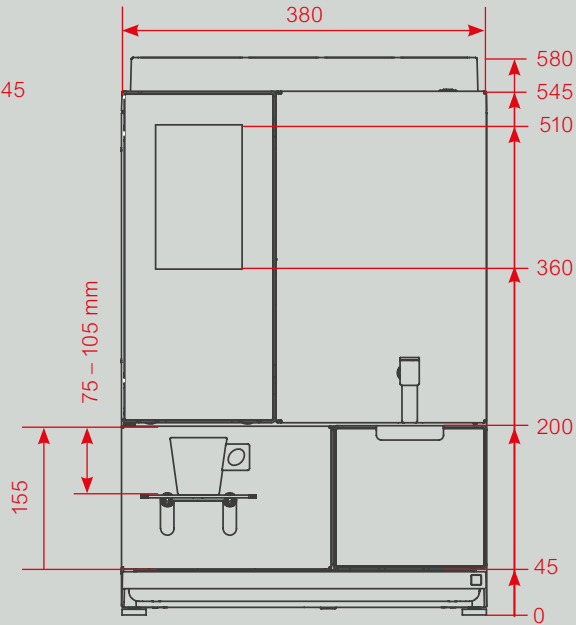
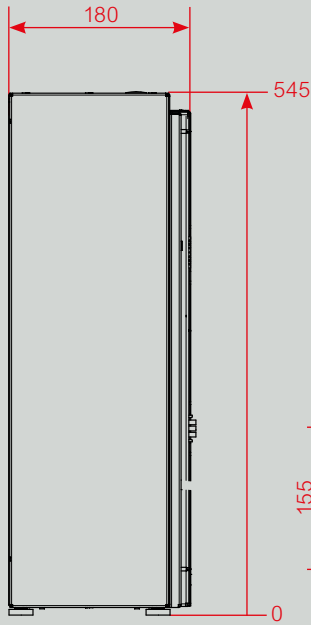
- (H x L x P)\* 545 x 152 x 420 mm, env. 11 kg

#### Meuble de support

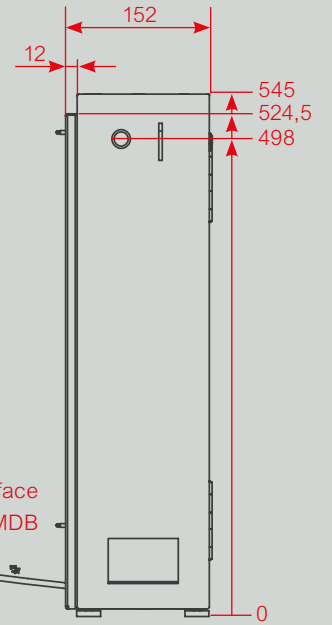
- (H x L x P)\* 910 x 380 x 570 mm, env. 40 kg

\* Il peut y avoir des écarts au niveau des dimensions de la caisse, écarts dus aux pièces de montage et accessoires

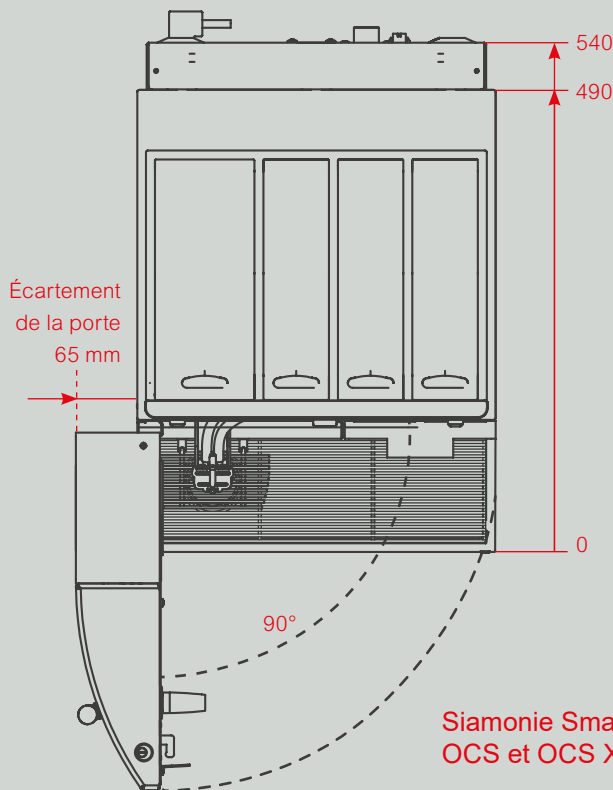
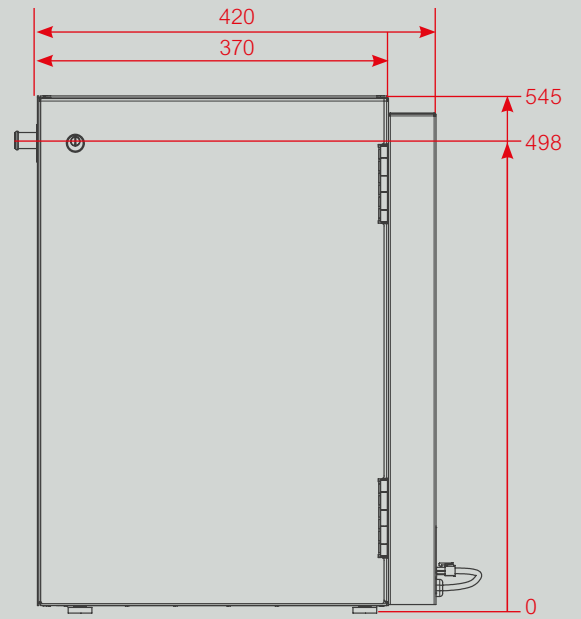
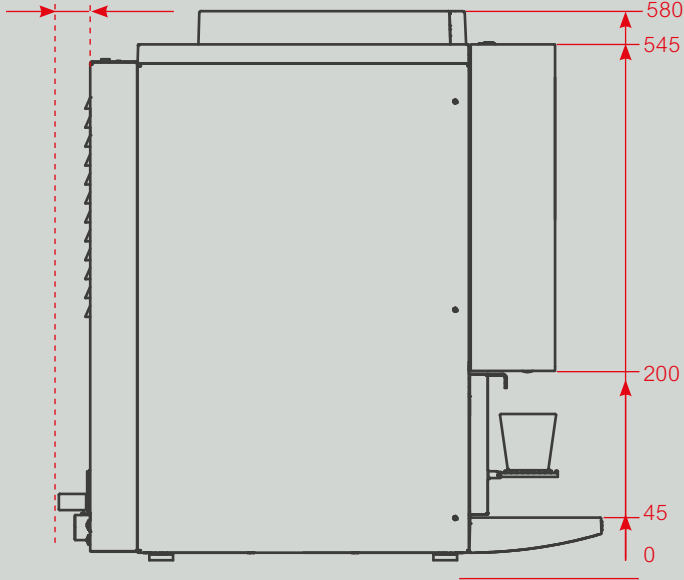
Module de lait



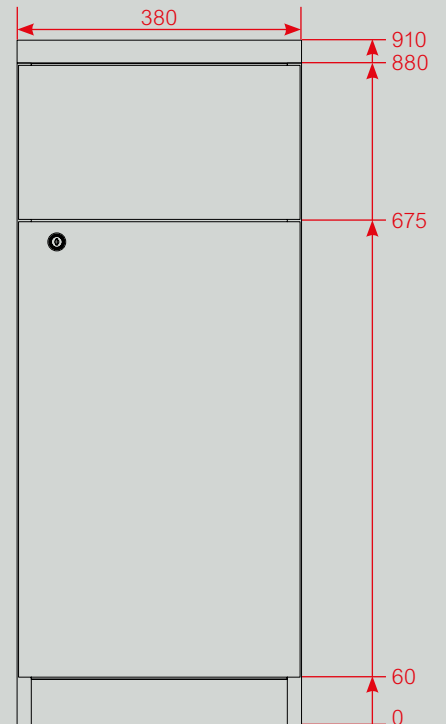
Module de paiement



Écartement jusqu'au mur d'au moins 30 mm



Siamonie Smart  
OCS et OCS XL



Siamonie Smart  
meuble de support



Sielaff GmbH & Co. KG  
Automatenbau Herrieden  
Münchener Str. 20  
91567 Herrieden  
Allemagne

Téléphone : +49 9825 18-0  
Téléfax : +49 9825 18-311155  
info@sielaff.de  
www.sielaff.com

Sielaff France  
ZA Les Portes de la Forêt  
24 Allée du Clos des Charmes  
77090 Collégien  
France

Téléphone : +33 1.61.44.03.03  
Téléfax : +33 1.60.06.79.97  
commercial@sielaff.fr  
www.sielaff.com

■ MADE  
■ IN  
■ GERMANY